

201638-2026 - Състезателна процедура

Германия – Архитектурни и инженерни услуги по изготвяне на планове и чертежи –
Beauftragung von Planungsleistungen (Lose 6 und 7) für Asklepios Klinik Sebnitz
OJ S 58/2026 24/03/2026

Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим
Услуги

1. Купувач

1.1. Купувач

Официално наименование: Sächsische Schweiz Kliniken GmbH - Asklepios Klinik Sebnitz

Електронна поща: vergabestelle@asklepios.com

Правна категория на купувача: Публично предприятие

Дейност на възлагащия орган: Здравеопазване

2. Процедура

2.1. Процедура

Заглавие: Beauftragung von Planungsleistungen (Lose 6 und 7) für Asklepios Klinik Sebnitz

Описание: Planungsleistungen

Идентификатор на процедурата: a6f12755-5ab2-4f9f-9e7d-2f5de9a5ca9c

Вътрешен идентификатор: 019-F-EV/2026

Вид процедура: Открита

Процедурата се ускорява: не

2.1.1. Цел

Естество на поръчката: Услуги

Основна класификация (cprv): 71240000 Архитектурни и инженерни услуги по изготвяне на планове и чертежи

2.1.2. Място на изпълнение

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Sächsische Schweiz-Osterzgebirge (DED2F)

Държава: Германия

2.1.4. Обща информация

Правно основание:

Директива 2014/24/EC

vgr -

2.1.5. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия за подаване:

Максимален брой обособени позиции, за които един оферент може да подаде оферти: 2

Условия на договора:

Максимален брой обособени позиции, за които могат да бъдат възложени поръчки на един оферент: 2

2.1.6. Основания за изключване

Източници на основанията за изключване: Уведомление

Корупция:

Измами:

Изпирание на пари или финансиране на тероризма:

Детски труд и други форми на трафик на хора:

Участие в престъпна организация:

Терористични престъпления или престъпления, които са свързани с терористични дейности:

Нарушение на задължения в областта на екологичното право:

Нарушение на задължения в областта на трудовото право:

Нарушение на задължения в областта на социалното право:

Споразумения с други икономически оператори за нарушаване на конкуренцията:

Тежко професионално нарушение:

Неверни данни, укриване на информация, непредставяне на придружаващи документи или получаване на поверителна информация във връзка с процедурата:

Конфликт на интереси, свързан с участието в процедурата за възлагане на обществена поръчка:

Пряко или косвено участие в подготовката на процедурата за възлагане на обществена поръчка:

Предсрочно прекратяване на договор и налагане на обезщетения или други подобни санкции:

Неизпълнение на задълженията, установено на базата на специфични национални основания за изключване:

Неизпълнение на задължение, свързано с плащането на социалноосигурителни вноски:

Неизпълнение на задължение, свързано с плащането на данъци:

Прекратена стопанска дейност:

Неплатежоспособност:

Администриране на активите от ликвидатор:

Аналогична на несъстоятелност ситуация съгласно националното законодателство:

5. Обособена позиция

5.1. Обособена позиция: LOT-0001

Заглавие: Los 6: Freianlagenplanung

Описание: Asklepios wurde im Jahr 1985 gegründet und zählt heute zu den größten Klinikbetreibern in Deutschland. Die Klinikgruppe steht für eine hochqualifizierte und hochmoderne medizinische Versorgung ihrer Patienten im stationären und ambulanten Bereich, mit einem klaren Bekenntnis zu medizinischer Qualität, sozialer Verantwortung und Innovation. Die Asklepios Klinik Sebnitz beabsichtigt, Planungsleistungen zu beauftragen. Die Lose 1 bis 5 wurden bereits in einem ursprünglichen Vergabeverfahren vergeben. Nunmehr sollen die Lose 6 (Freianlagenplanung) sowie 7 (Fachplanung Medizintechnik) vergeben werden. Die näheren Einzelheiten ergeben sich aus den veröffentlichten Vergabe- und Vertragsunterlagen.

Вътрешен идентификатор: 0001

5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Услуги

Основна класификация (cpv): 71240000 Архитектурни и инженерни услуги по изготвяне на планове и чертежи

5.1.2. Място на изпълнение

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Sächsische Schweiz-Osterzgebirge (DED2F)

Държава: Германия

5.1.3. Очаквана продължителност

Срок: 3 Месеци

5.1.6. Обща информация

Трябва да се посочат имената и професионалната квалификация на служителите, на които ще бъде възложено изпълнението на поръчката: Не се изисква

Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС

Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП) : не

Тази обществена поръчка е подходяща и за малки и средни предприятия (МСП): не

5.1.7. Стратегически обществени поръчки

Цел на стратегическите обществени поръчки: Няма стратегическа обществена поръчка

5.1.9. Критерии за подбор

Източници на критерии за избор: Уведомление

Критерий: Регистрация в съответен професионален регистър

Описание на критерия за подбор: Bieter haben das Vorhandensein der Befähigung und Erlaubnis zur Berufsausübung durch einen aktuellen Nachweis über die Eintragung im einschlägigen Berufsregister (bezogen auf den projektverantwortlichen Architekten/Ingenieur) oder einen ähnlichen Nachweis sowie durch einen aktuellen Nachweis über die Eintragung im einschlägigen Handelsregister oder einen ähnlichen Nachweis (nur sofern eine Kapitalgesellschaft besteht) zu belegen.

Критерий: Специфичен годишен оборот

Описание на критерия за подбор: Bieter haben das Vorhandensein der wirtschaftlichen und finanziellen Leistungsfähigkeit durch Angabe des jeweiligen Gesamtjahresumsatzes für die letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre sowie durch Angabe des jeweiligen Umsatzes für die letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre auf dem Gebiet des jeweilig angebotenen Loses (Planungsdisziplin) zu belegen.

Критерий: Професионална застраховка за индемнизация на риска

Описание на критерия за подбор: Bieter haben das Vorhandensein der wirtschaftlichen und finanziellen Leistungsfähigkeit weiterhin durch einen Nachweis über das Bestehen einer aktuell gültigen Haftpflichtversicherung für Personen- und Sachschäden mit einer Deckung von mind. 3 Mio. EUR sowie für Vermögensschäden mit einer Deckung von mind. 500 Tsd. EUR zu belegen.

Критерий: Референции за определени услуги

Описание на критерия за подбор: Bieter haben das Vorhandensein der technischen und beruflichen Leistungsfähigkeit durch Einreichen von mind. 2 unternehmensbezogenen, geeigneten, aussagekräftigen und fertiggestellten Referenzaufträgen zu belegen. Dabei müssen die Referenzen solche früheren Aufträge (Planungsleistungen) betreffen, welche innerhalb der letzten 5 Jahre (zwischen April 2021 und April 2026) begonnen, ausgeführt und abgeschlossen worden sind.

5.1.10. Критерии за възлагане

Критерий:

Вид: Цена

Наименование: Preiskriterium

Описание: Gesamtangebotspreis

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (точки, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 100

5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка

Езици, на които документацията за обществената поръчка е официално достъпна: немски

Адрес на документацията за обществената поръчка: http://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/a6f12755-5ab2-4f9f-9e7d-2f5de9a5ca9c

5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия за подаване:

Електронно подаване: Задължително

Адрес за подаване: http://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/a6f12755-5ab2-4f9f-9e7d-2f5de9a5ca9c

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: немски

Електронен каталог: Забранено

Варианти: Забранено

Оферентите могат да представят повече от една оферта: Забранено

Краен срок за получаване на оферти: 22/04/2026 18:00:00 (UTC+02:00)

източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Продължителност, през която офертата трябва да остане валидна: 42 Дни

Информация, която може да бъде допълнена след крайния срок за подаване:

По преценка на купувача някои липсващи документи, отнасящи се до оферентите, могат да бъдат подадени по-късно.

Допълнителна информация: Bitte beachten: Um einen eventuellen Ausschluss des Angebotes zu vermeiden, legen Sie bitte die geforderten Nachweise und Erklärungen dem Angebot unbedingt vollständig bei.

Информация за обществената поръчка:

Дата на отваряне: 22/04/2026 18:00:00 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Условия на договора:

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Не

Електронно фактуриране: Задължително

Ще се използва електронно поръчване: не

Ще се използва електронно плащане: не

5.1.15. Техники

Рамково споразумение:

Няма рамково споразумение

Информация за динамичната система за покупки:

Няма динамична система за покупки

5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen

Информация за крайните срокове за преразглеждане: (1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber/Bieter gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach

Kenntnisnahme rügen. (2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Abgabe der Bewerbung oder der Angebote gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (4) Ein Vergabenachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Kalendertagen nach der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer einzureichen.

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане : Sächsische Schweiz Kliniken GmbH - Asklepios Klinik Sebnitz

Организация, която получава заявленията за участие: Sächsische Schweiz Kliniken GmbH - Asklepios Klinik Sebnitz

5.1. Обособена позиция: LOT-0002

Заглавие: Los 7: Fachplanung Medizintechnik

Описание: Asklepios wurde im Jahr 1985 gegründet und zählt heute zu den größten Klinikbetreibern in Deutschland. Die Klinikgruppe steht für eine hochqualifizierte und hochmoderne medizinische Versorgung ihrer Patienten im stationären und ambulanten Bereich, mit einem klaren Bekenntnis zu medizinischer Qualität, sozialer Verantwortung und Innovation. Die Asklepios Klinik Sebnitz beabsichtigt, Planungsleistungen zu beauftragen. Die Lose 1 bis 5 wurden bereits in einem ursprünglichen Vergabeverfahren vergeben. Nunmehr sollen die Lose 6 (Freianlagenplanung) sowie 7 (Fachplanung Medizintechnik) vergeben werden. Die näheren Einzelheiten ergeben sich aus den veröffentlichten Vergabe- und Vertragsunterlagen.

Вътрешен идентификатор: 0002

5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Услуги

Основна класификация (срв): 71240000 Архитектурни и инженерни услуги по изготвяне на планове и чертежи

5.1.2. Място на изпълнение

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Sächsische Schweiz-Osterzgebirge (DED2F)

Държава: Германия

5.1.3. Очаквана продължителност

Срок: 3 Месеци

5.1.6. Обща информация

Трябва да се посочат имената и професионалната квалификация на служителите, на които ще бъде възложено изпълнението на поръчката: Не се изисква

Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС
Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП)
: не

Тази обществена поръчка е подходяща и за малки и средни предприятия (МСП): не

5.1.7. Стратегически обществени поръчки

Цел на стратегическите обществени поръчки: Няма стратегическа обществена поръчка

5.1.9. Критерии за подбор

Източници на критерии за избор: Уведомление

Критерий: Регистрация в съответен професионален регистър

Описание на критерия за подбор: Bieter haben das Vorhandensein der Befähigung und Erlaubnis zur Berufsausübung durch einen aktuellen Nachweis über die Eintragung im einschlägigen Berufsregister (bezogen auf den projektverantwortlichen Architekten/Ingenieur) oder einen ähnlichen Nachweis sowie durch einen aktuellen Nachweis über die Eintragung im einschlägigen Handelsregister oder einen ähnlichen Nachweis (nur sofern eine Kapitalgesellschaft besteht) zu belegen.

Критерий: Специфичен годишен оборот

Описание на критерия за подбор: Bieter haben das Vorhandensein der wirtschaftlichen und finanziellen Leistungsfähigkeit durch Angabe des jeweiligen Gesamtjahresumsatzes für die letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre sowie durch Angabe des jeweiligen Umsatzes für die letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre auf dem Gebiet des jeweilig angebotenen Loses (Planungsdisziplin) zu belegen.

Критерий: Професионална застраховка за индемнизация на риска

Описание на критерия за подбор: Bieter haben das Vorhandensein der wirtschaftlichen und finanziellen Leistungsfähigkeit weiterhin durch einen Nachweis über das Bestehen einer aktuell gültigen Haftpflichtversicherung für Personen- und Sachschäden mit einer Deckung von mind. 3 Mio. EUR sowie für Vermögensschäden mit einer Deckung von mind. 500 Tsd. EUR zu belegen.

Критерий: Референции за определени услуги

Описание на критерия за подбор: Bieter haben das Vorhandensein der technischen und beruflichen Leistungsfähigkeit durch Einreichen von mind. 2 unternehmensbezogenen, geeigneten, aussagekräftigen und fertiggestellten Referenzaufträgen zu belegen. Dabei müssen die Referenzen solche früheren Aufträge (Planungsleistungen) betreffen, welche innerhalb der letzten 5 Jahre (zwischen April 2021 und April 2026) begonnen, ausgeführt und abgeschlossen worden sind.

5.1.10. Критерии за възлагане

Критерий:

Вид: Цена

Наименование: Preiskriterium

Описание: Gesamtangebotspreis

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (точки, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 100

5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка

Езици, на които документацията за обществената поръчка е официално достъпна: немски

Адрес на документацията за обществената поръчка: http://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/a6f12755-5ab2-4f9f-9e7d-2f5de9a5ca9c

5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия за подаване:

Електронно подаване: Задължително

Адрес за подаване: http://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/a6f12755-5ab2-4f9f-9e7d-2f5de9a5ca9c

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: немски

Електронен каталог: Забранено

Варианти: Забранено

Оферентите могат да представят повече от една оферта: Забранено

Краен срок за получаване на оферти: 22/04/2026 18:00:00 (UTC+02:00)

източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Продължителност, през която офертата трябва да остане валидна: 42 Дни

Информация, която може да бъде допълнена след крайния срок за подаване:

По преценка на купувача някои липсващи документи, отнасящи се до оферентите, могат да бъдат подадени по-късно.

Допълнителна информация: Bitte beachten: Um einen eventuellen Ausschluss des Angebotes zu vermeiden, legen Sie bitte die geforderten Nachweise und Erklärungen dem Angebot unbedingt vollständig bei.

Информация за обществената поръчка:

Дата на отваряне: 22/04/2026 18:00:00 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Условия на договора:

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Не

Електронно фактуриране: Задължително

Ще се използва електронно поръчване: не

Ще се използва електронно плащане: не

5.1.15. Техники

Рамково споразумение:

Няма рамково споразумение

Информация за динамичната система за покупки:

Няма динамична система за покупки

5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen

Информация за крайните срокове за преразглеждане: (1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber/Bieter gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach Kenntnisnahme rügen. (2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Abgabe der Bewerbung oder der Angebote gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (4) Ein Vergabenachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Kalendertagen nach der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer einzureichen.

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане : Sächsische Schweiz Kliniken GmbH - Asklepios Klinik Sebnitz

Организация, която получава заявленията за участие: Sächsische Schweiz Kliniken GmbH - Asklepios Klinik Sebnitz

8. Организации

8.1. ORG-0001

Официално наименование: Sächsische Schweiz Kliniken GmbH - Asklepios Klinik Sebnitz
Регистрационен номер: 13149
Пощенски адрес: Dr.-Steudner-Straße 75b
Град: Sebnitz
Пощенски код: 01855
Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Sächsische Schweiz-Osterzgebirge (DED2F)
Държава: Германия
Електронна поща: vergabestelle@asklepios.com
Телефон: +49 401818804324
Интернет адрес: <https://www.asklepios.com/sebnitz/>
Профил на купувача: <https://www.deutsche-evergabe.de>

Роли на тази организация:

Купувач

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане

Организация, която получава заявленията за участие

8.1. ORG-0002

Официално наименование: Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen
Регистрационен номер: 7373f33d-eab7-4083-b3ae-fb0bac882d8f
Пощенски адрес: Altchemnitzer Straße 41
Град: Chemnitz
Пощенски код: 09120
Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Sächsische Schweiz-Osterzgebirge (DED2F)
Държава: Германия
Електронна поща: vergabekammer@lds.sachsen.de
Телефон: +49 3419773800

Роли на тази организация:

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването)

8.1. ORG-0003

Официално наименование: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Регистрационен номер: 0204:994-DOEVD-83
Град: Bonn
Пощенски код: 53119
Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Държава: Германия
Електронна поща: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Телефон: +49228996100

Роли на тази организация:

TED eSender

Информация за обявлението

Идентификатор/версия на обявлението: a6f12755-5ab2-4f9f-9e7d-2f5de9a5ca9c - 01
Вид на формуляра: Състезателна процедура

Вид обявление: Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Подвид на обявлението: 16

Дата на изпращане на известието: 22/03/2026 17:26:00 (UTC+01:00)

централноевропейско време, западноевропейско лятно време

Езици, на които настоящото известие е официално достъпно: немски

Номер на публикуване на обявлението: 201638-2026

Номер на броя на ОВ S: 58/2026

Дата на публикуване: 24/03/2026